

Szinpad és Mozi

P 2689.

1940 JUNIUS HÓ 7

PROGRAM - MŰSOR

KIADJA: BÉRCZI MIHALY



Schreiber Alajos

„Hazajöttünk!”

Pénteken reggel a Szabadkay társulat színészei megérkeztek a Thalia színpadára. Mind csupa régi, kedves ismerős. Hirtelen egy gyors összpróbát tartanak, már ott vannak mind: Ürmössy Magda, Wojticzky Elvira, Jenei János, Schreiber Alajos, Homm Pali. Kipirultak, izgatottak, csak néhány szót váltunk, melegen megrázzák kezünk és örömtől sugárzó arccal, elfogodott hangon mondják: Hazajöttünk!



Jenei János



Wojticzky Elvira



Homm Pál



Ürmössy Magda

Színházi cukorkáit vegye

Czeiz Gábor Carmen cukorkaüzletében

Színház uelle t.

Cipődivatujdonságaink a legnagyobb választékban **We-Ego** cipőház Cluj, Reg. Fe.d. 8.

CZINK fest, tisztít, Cluj

Művészi FÉNYKÉPEK legtökéletesebb kivitelben

Lotofilm
ULIU STR. RUC. BARIJA 16/1

Tavaszi sál, kesztyű, kézitáska, fehérnemű, harisnya és gyapju divatkülönlegességek érkeztek „**STAR**“-hoz
Harisnyaszem felszedés és gombáthuzás géppel.

CLUJ, Str. Memorandului 8.

Színház után a legjobban
vacsorázní az átköltözött új

Amerika

helyiségeiben lehet!

CLUJ, Piața Unirii 24.

Minden este **Bambó Albi** és zenekara muzsikál.

Dalol a Volga

Natasa Mihailovná sziniiskolában képezte ki egy titkos társaság, hogy mikor karriert csinál, elophassa a török hadügyminiszterium titkos terveit. Mielőtt eltávozna a sziniiskolából, egy csavargó kinézésű ember jelenik meg nála s arra kéri, hogy az átadott csomagot melyben egy orosz gárdatiszt uniformis van, őrizze meg. Natasa átveszi a csomagot és repülőgépen Ankarába utazik, ahol részt vesz a török hadügyminiszter estélyén és mindketten szerelmesek lesznek egymásba. Natasa, aki tudja, hogy a miniszteriumot az orosz kémek felrobbantják, menekülésre akarja rávenni a hadügyminisztert. Ebben a percben irtózatos detonáció hallszik és két kínai-orosz kém megjelenik a titkos tervekkel. Az egyik Natasával is végezni akar, de az orosz emigráns koldus megjelenik és megmenti Natasát. A török hadügyminiszter utánnak küldi a titkárat és bevallja, hogy halálosan szereti Natasát.

A második felvonásban Rózika nevű magyar szobalányával és egy gróffal Párisba érkezik Natasa Mibajlovna a világhírű énekesnő, aki ott a Dalol a Volga című operettben debütál. Itt találkozik a volt akadémiista társával, aki érdekes trükkrel kerül a közelébe. A csavargó oroszé már a világ leghíresebb balalajka zénékára. Natasának bevallja, hogy emigráns gárdatiszt és nagyon szerelmes. Natasa nem tud választani a hadügyminiszter és Sergej között, aki egy jachtot vásárol, hogy azon legalább megközelíthessék még egyszer az orosz földet, ahol mindenük és mindenkiük odaveszett. Indulás előtt megérkezik Rozika tolvégénye, a cigány primás Tolvaj Jancsi is, akik mind elkísérik az emigráns jachtot veszélyes útjára. Az orosz

partok közelében torpedóromboló támadja meg őket és az orosz tisztek felszállanak a hajóra, ahol elfogják Sergejt és Natasát. Mindkettőjüket halálra ítélik. Natasa merget tölt a kapitány poharába és kiszedi a töltényeket az őrmester fejveréből. Az könnyek közt őt ismeri fel benne Mihalov nagyherceg leányát, akit a nagy forradalom idején ő mentett ki az országból fivérével együtt. Így derül ki, hogy Sergej és Natasa testvérek s megmenekülnek után táviratoznak Achmednek, hogy Natasa beleegyezik a házasságba. Tolvaj Jancsi is elveszi Rozikát. A többi emigráns szomoruan, de betetőződik a megváltozhatatlanba.

Dárisi modellek

után készülnek a legszebb angol és francia ruhák a

Vértés Salomban

Sora palota

Női-, férfi ruha és tavaszi kabát ujdonságaink megérkeztek!

Mindenből nagy választék!

Petres és Pollák CLUJ, Piața Unirii 21.

Külföldi modellujdonságainkat ne mulassa el megtekinteni!

Kélengyék

készítése
legszebben

Fisch Böske

kézimunka szalonjában
Cluj, Str. Bariju 16/a.



Tartós ondolálás, hajfestés

Egyéni frizura kr.ációk legtökéletesebben

Reszing hölgyfodrásznál

készülnek. Cluj, Regele Ferd. 56.

Fürdőruha modellek nagy választékban **SILK** divatkülönlegességek áruházában.
 Harisnyaszemfelszedés géppel! Cluj, Piața Unirii 9.

Óra- és ékszer aján-
 dékok legolcsóbban **Babits-nál** Cluj, Calea Reg. Ferdinand 27
 Főposta kapuval szemben

Fagylaltozni menjünk a
Takács-cukrászdába
 CLUJ, Strada Barițiu Nr. 10.

Fodor Emil & Co.
 kalapot
 inget.
 nyakkendőt
 Regele Ferdinand No. 10.

Női kalap, táska, kezty-
 és sál, a legolcsóbb és leg
 elegánsabb kivitelben
Body Máriától
 Cluj, Strada Memorandului 5.

Pinguin
 ruha és puloverkötő fonalak, vala-
 mint hárászok nagy választékban
Nagy Zestvéreknél
 kaphatók. Reg. Fer. Inand 11/a.

Művirágok
 legszebb kivitelben!
 Izléses menyasszonyi koszorúk!
Orchidea
 LÖWI KLÁRA
 művirágszalonjából.
 Cluj, Reg. Maria 9. Tel.:33-41.

Dívtos, elegáns és szép a
Demeter uriszabóságánál
 készült férfiruha. Cluj, Strada N. Iorga 2.

Grünwald és Steiner Női divatkülönlegességek áruházán
 CLUJ, Piața Unirii 14 szám

Dalol a Volga
 Jenei János és Schreiber Alajos nagy
 operettje 3 felvonásban, 5 képbén.
 Szerzők:
 Natasa Örmösy M.
 Rózi Vojticky E.
 Bébi Kun Edit
 Hérisztáony Sándor Ica
 Szergej Homm Pál
 Tóni Vég József
 Achmed Jenei János
 Jancsi elgány Némethi István
 Kutus Szabadkai M.
 Mester Kellán Sándor
 Ju Fej Sugár Jenő
 Főhadnagy Peterákn Tibor
 Pál Izmaél Jenő
 Zoltán Háry Gyula
 Wang Cou Háry Lajos
 Örmester Bánhegyesi S.
 Direktör Mátrai Rózi
 Rendező: Jenei János.
 Karmagy: Schreiber Alajos

Nagy szendvicse!
 Gerő Borcsa
 fellépte (Alhambra* atrakciója)
 Meglepetés!
 Örmösy Magda, Örmösy Juci,
 Komáromi Attila
 orosz tánc.

Színház előtt, felvonások között
cukorkakülönlegességelt
 vásárolja a
Színház büfféjében!
 Szolid árak!

Fényképek
 legtökéletesebb kivitelben
Polyfotó-nál Piața Unirii 12.

*Tavaszi kabátot,
 ruhát legszebben
 fest és tisztít*
Balogh
Felvétel helyek:
 Str. Barițiu 28. (Színház mellett)
 és Str. Regina Maria 44

Villanydolárolást,
 hajtestést felelős-
 séggel készít
Bayer
 hölgyfodrászati
 Cluj, Nicolae Iorga 11

Fűszert és csemegét,
 Frissen pörkölt kávé
Gilovics és Papsz-tól vegyen
 Cluj, P. Unirii 16.

Részletre vehet
 képet,
 képkeretet,
 peraszasszonyeget.
Óriási
választék!
Unicum
 Cluj, Calea Marșului Foch 5/a.

Hárászok, pamutok, fonalak
legnagyobb választékban

I. NAGY

kötött, szövött és kézi-
munka áruházában!

Olcso árak!

Cluj, Calea Regele Ferdinand 3.

Nagy választék

**SÁRGA KRISTOF
UTODAI**

Fehérnemű
és vászon-
raktára

Cluj, Strada Regina Maria No 3.

Hölgyek figyelmébe!

Hat hónapig hullámos a haja
ha tartós ondolással

Gábor Ferenc

hölgyfodrásznál csináltatja

Legmodernebb víz és vasodolással

Hajfestés minden árnyalatban

Cluj, Str. Baritlu 16/a

Kellemesen, szépen
jól töltheti estéjét a

Sport - telep
büfféjében!

Dávid hangszerház

Cluj, Strada Memorandului 12/11

Az ország legjobban fel-
szerelt szaküzlete.
Alapítva: 1896.

Tavaszi kabátujdonságok
nagy választékban

Pompadour-nál.

CLUJ, Regele Ferdinand 21.

Mindig elegáns, ki rubáit

„Misu“-nál
(Másody Gyulánál)
csináltatja

Cluj Str. Memorandului 17

Esüst éjszakákon...

Tangó.

Énekli: Úrmössy Magda és Hom Pál

Szöveg: Szabados Árpád

Zene: Schreiber Alajos

Refrain:

Esüst éjszakákon

Halkan száll az álom

Halkan hull a hó

A szívem csupa muzsikaszó

Esüst éjszakákon

Hova száll az álom

Tavaszi idején?

Hova, merre leszünk Te meg én?

Vége van a nyárnak...

Angol vals.

Énekli: Úrmössy Magda

és Jenei János

Szöveg és zene: Schreiber Alajos

Refr

Vége van a nyárnak

Szívembe a virágok,

Szép emléke visszaszár

Lázás éjszakákon

Rózsaszín az álom

Hogyha kis szívébe zár

És a lelkünkbe újra

Tavaszi zene!

Órák szerepelt

Házassági esküvő University Library Cluj

Vége van a nyárnak

Szívembe a virágok

Szép emléke visszatér

Papszt Gyula

órák és ékszerész

Cluj, Cal. Reg. Ferd. I.

Figyelem!

Exclusiv aradi modellek

Tavaszi kabátokban és ruhák-
ban dus választék!

Fülöp Catalin

CLUJ, Regele Ferdinand 25.

(Főpostával szemben)

Kun Máttyás Fia R.T.

kézműves
látszerész
műszerész

Cluj, C. Mareşal Foch 2.

Legolcsóbb a

**Rozor
cukrászda**

10 drb. sütemény 25 lei.

Cluj, Reg. Ferdinand 3.
Utcaiban.

A legújabb parisi
medellek után ké-
szülnek az

Anny Kepp

szalonban

a kabátok és ruhák

CLUJ.

Nicolae Iorga 21.

Platsintár

Testvérek



Paplan,
vászon,
női, férfi és baba
kellengyek áruhaza

Cluj, Calea Regele
Ferdinand 2-a

Órák, brilliáns és gyémánt ékszerek dús
választékban, legelőnyösebb árakban

Orlow nál. Cluj, Reg. Ferdinand 25
(Főpostával szemben)

Triska zongorarakartár

Cluj, Str. Saguna 14. Zongorák belsejét por és moly ellen védünk és takarítunk.
TELEFON : 2997.

Vállalja zongorák szakszerű javítását, hangolását és szállítását vidékre is. Raktáron a legújabb Förster pianóknak

Nedves, ködös időben
Havasi
Gyopár-Crém

megvédi és bársonysimává teszi arcbőrét.

Kérje minden szaküzletben.

EGGER- PETROL

megszünteti

a hajhullást.

Király József

uriszabósága

átközlőzött

Str. N. Iorga 11. szám alá

Asszonyom, ön régen mondja
Hogy hajjal sok a gondja,
Jöjjön hozzánk bizalommal
Gondja megszűnik azonnal
Újja festjük, ondolaljuk,
Ragyogóvá varázsoljuk!

Böszörményi

hölgyfodrász

Strada Matei

Rámás csizmát...

Éneklő: Wojtitzky Elvira
Végh József

Szöveg és zene: Schreiber Alajos.

Ref.

Rámás csizmát visel az én babám
Vasárnap délután ha kimenős
Kerjőn ott lóg a Julis, vagy Maris
És csókot kaphat is, ha tehetős.
Egy kis korszakba vígan betérnek
S a két leány bedúl a legénynek
Rámás csizmát visel az én babám
Ünnepnap délután hogyha kimenős

GRAEF

kályhás kályha minta-
lerakata

Raktáron tartok és szerelek
legújabb modelű kályhákat,
kandalókat a legkiválóbb mi-
nőségben, ócska kályhák át-
rakását, tisztítást, ugyszintén
takaréktűzhelyek készítését és
fayanc-rakást is vállalok a
legjutányosabb árban

CLUJ, Piața Unirii No. 8.

az udvarban.

Cigány dala...

Schreiber Alajos verse és zenéje
Éneklő: Németh István

Elküldöm a hegedűmet az édesanyámnak,
Megúzenem, hogy utánnam ne eméssze bánat
Kisfaluntól ugy búcsuzom, mint fecske
a nyáratól,
Meghalok én, mint a levél ha lehül a
fáról.

A menyország kapujában meg fogok én
állni,
Megkértem majd a jó Istent, engedjen
megvárni
Ünnepnap megyek Eléd, édesanyám
lelkem,
Hisz'a földön egyedül csak Te szeretted
engem...

Vizvezeték, villany és lakatos
munkát pontosan és jutányo-
san eszközöl

Miklóssy István

szerelesi vállalata

Cluj, Cal. Mar, Foch 15



jó szabás, izlés, kidolgozás és
szolid árak.

Fogyaltozni kertben
csak a

CSEKE

cukrászdában
lehet.

Cluj, Piața Unirii 22.

A legrégebb és legszolidabb

Nagy Jozefina

kalapszalonya

A legújabb kalapmodellek dus
választékban!

Cluj, Strada Vlahuța 4.

E. J. PÁLL

Villanyszerelési anyagok
és égők lerakata.

CLUJ, Piața Carolina 2.

Telefon 26-17.

Mindenki tudja, hogy
retikült, bőrdöntő
és mindennemű javítást csak
Molnár Muci-nál
Str. Memorandului 26 szám
alatt lehet a legolcsóbban
beszerezni!

Előkelő angol uri szabóság **Bertalan és Gyarmathy**
Cluj, Calea Marechal Foch 2.

KATONA SÜTEMÉNYEI A LEGJOBBAK

Drótotstót

Lehár Ferenc világhírű nagysikerűtje
3 felvonásban

Pfefferkorn, hagszmaker-s kező	Szabadkai M. Urmósey M.
Zsuzsi	Katona Bőgő
Mici	Homm Pál
János	Jenei János
Milos	Némethy I.
Günther, bédogos	Sugár Jenő
Örmester	Sándor Ica
Gizi (színésznők)	Török Ica
Leri)	Végh József
Blaček Milos	Peternák T.
Vojtek	Mátrai Rózi
Babuska	Kelán Sándor
Kropácsék	Harry Gyula
Vaklavik	Révész Sándor
Kéthy) önkéntesek	Komáromy A.
Girál)	Bánhegyessy F.
Czinczér, tisztiszolga	Kiss N.
Káplár	Gerő Borcsa
Kis Zsuzsika	Hegedűs Many
Kis Jankó	

Rendező: Jenei János.
Karnagy: Schweiber Alajos.

Elegánsan, szépen öltözködik
ki

MILOS-nál

csináltatja ruháit

CLUJ. Str. Rațiu 1/a.

Szönik az asszony

Ópe este 3 felvonásban. Irtó: Kardos Andor és Brodsky Miklós	
Fóthy Kálmán földbírtokos Jenei János	
Öccse	Végh József
Elly Drops revüprima- donna	Örmössy M.
Rops	Wojticky E.
Günözy Péter, uradalmi ispán	Homm Pál
Zsuzsi, a felesége	Kun Edith
A mana	Mátrai R.
A főispán, Gyuri bácsi	Peternák T.
Sárosialvy	Bánhegyessy T
Marcsa, szolgáló	Gáll Boske
Cigánypr más	Harry Gyula
Boy	Izmael
Szobalány	Török Teri

Szolid, elegáns, előkelő és
legtégibb a

**Fodor ur! és hölgy-
fodrász szalon**

Cluj, Calea Mareșal Foch 2.
Babaklinika!

Babafőke minden választékban!

Színház után

okvetlen nézze meg a Regal bar
juniusi világvárosi műsorát!



Balett Violettas

az ország legszebb táncosnői

Ragyogó kísérő műsor!

Naty! Rudi jazz!

Tánc! Hangulat! Vidámság!

Telefon: 29-99.

A kitűnő gyártmányairól közismert

IOAN GROMEN FII S. A.

sibiui posztógyárak cluj-i lerakata: C. Reg. Ferdinand 13